



**EU DECLARATION OF CONFORMITY**  
**DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE**  
**EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG**

**This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:**  
**La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant:**  
**Die vorliegende Konformitätserklärung wird unter der ausschließlichen Verantwortung des Herstellers abgegeben:**

**DECATHLON SA**  
**4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ**

**SHINGUARD 500 code 302836**

**is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:**  
**REGULATION (EU) 2016/425 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL of 9 March 2016 on personal protective equipment and repealing Council Directive 89/686/EEC**

**est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:**  
**RÈGLEMENT (UE) 2016/425 DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL du 9 mars 2016 relatif aux équipements de protection individuelle et abrogeant la directive 89/686/CEE du Conseil**

**entspricht den geltenden Harmonisierungsvorschriften der EU:**  
**VERORDNUNG (EU) 2016/425 DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES vom 9. März 2016 über persönliche Schutzausrüstungen und zur Aufhebung der Richtlinie 89/686/EWG des Rates**

**and is in conformity with the harmonised standards (please indicate the reference of the standard and the date):**  
**et est conforme aux normes harmonisées suivantes (indiquer la référence de la norme et la date):**  
**und erfüllt die nachstehenden harmonisierten Normen (Nummer und Datum der Norm angeben):**

**NF EN 13277-2 2000**

**The notified body ALIENOR CERTIFICATION N°2754 performed the EU type-examination (Module B) and issued the EU type-examination certificate :**  
**L'organisme notifié ALIENOR CERTIFICATION N°2754 a effectué l'examen UE de type (module B) et a établi l'attestation d'examen UE de type :**  
**Die benannte Stelle ALIENOR CERTIFICATION N°2754 hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt:**

**REFERENCE OF THE ATTESTATION / REFERENCE DE L'ATTESTATION / NUMMER DER BESCHEID**

**N°2754/0372/162/19/0925**

**SIGNATURE (DATE)**  
**UNTERSCHRIFT (DATUM)**  
**06/02/19**  
**UNIVERSE DIRECTOR**  
**DIRECTEUR DE L'UNIVERS**  
**BEREICHSLIMITER**



**DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD**  
**DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE**  
**EU-VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING**

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:

La presente dichiarazione di conformità è redatta sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante:

Deze verklaring van overeenstemming werd opgesteld onder de uitsluitende aansprakelijkheid van de fabrikant:

**DECATHLON SA**  
**4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ**

**SHINGUARD 500 code 302836**

es conforme con la legislación de armonización de la Unión aplicable:

REGLAMENTO (UE) 2016/425 DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO, de 9 de marzo de 2016, relativo a los equipos de protección individual y por el que se deroga la Directiva 89/686/CEE del Consejo

è conforme alla normativa alla vigente legislazione dell'Unione sull'armonizzazione:

REGOLAMENTO (UE) 2016/425 DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO del 9 marzo 2016 sui dispositivi di protezione individuale e che abroga la direttiva 89/686/CEE del Consiglio

voldoet aan de toepasselijke harmonisatiewetgeving van de Unie:

(EU)-VERORDENING 2016/425 VAN HET EUROPESE PARLEMENT EN DE RAAD van 9 maart 2016 betreffende persoonlijke beschermingsmiddelen en tot intrekking van Richtlijn 89/686/EEG van de Raad

y es conforme con las siguientes normas armonizadas (indicar la referencia de la norma y la fecha):

ed è conforme alle norme seguenti norme armonizzate (indicare il riferimento della norma e la data):

en voldoet aan de volgende geharmoniseerde normen (referentie en datum van de norm vermelden):

**NF EN 13277-2 2000**

El organismo notificado ALIENOR CERTIFICATION N°2754 ha efectuado el examen UE de tipo (módulo B) y ha expedido el certificado de examen UE de tipo:

L'organismo notificato ALIENOR CERTIFICATION N°2754 ha svolto l'esame UE del tipo (modulo B) e ha rilasciato il certificato di esame UE del tipo XXX (riferimento a tale certificato):

De aangemelde instantie ALIENOR CERTIFICATION N°2754 heeft het EU-typeonderzoek (module B) uitgevoerd en het EU-typeonderzoekcertificaat afgegeven:

REFERENCIA DE DICHO CERTIFICADO / RIFERIMENTO DEL CERTIFICATO /  
REFERENTIE VAN HET CERTIFICAAT

**N°2754/0372/162/19/0925**

**FIRMA (FECHA)**

**FIRMA (DATA)**

**HANDTEKENING (DATUM)**

06/02/19

**DIRECTOR DEL UNIVERSO**

**DIRETTORE**

**DIRECTEUR SPORTAFDELING**



**DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE**  
**DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE**  
**EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT**

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante:

Niniejsza deklaracja zgodności została opracowana na wyłączną odpowiedzialność producenta:

Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére került kiállításra:

**DECATHLON SA**  
**4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ**

**SHINGUARD 500 code 302836**

está conforme com a legislação de harmonização da União aplicável:

*REGULAMENTO (UE) 2016/425 DO PARLAMENTO EUROPEU E DO CONSELHO, de 9 de março de 2016, relativo aos equipamentos de proteção individual e que revoga a Diretiva 89/686/CEE do Conselho*

jest zgodny z obowiązującym prawodawstwem harmonizacyjnym Unii Europejskiej:

*ROZPORZĄDZENIE (UE) Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie środków ochrony indywidualnej oraz uchylecia dyrektywy Rady 89/686/EWG*

megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak:

*AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS TANÁCS 2016. március 9-i 2016/425 (EU) RENDELETE az egyéni védőeszközökről és a Tanács 89/686/EGK irányelvének hatályon kívül helyezéséről*

e está conforme com as seguintes normas harmonizadas (indicar a referência da norma e a data):

i jest zgodny z następującymi normami zharmonizowanymi (wskazać odniesienie do normy i datę):

és megfelel az alábbi harmonizált szabványoknak (adja meg a szabványra vonatkozó referenciaszámot és a dátumot):

**NF EN 13277-2 2000**

O organismo notificado ALIENOR CERTIFICATION N°2754 realizou o exame UE de tipo (módulo B) e elaborou o certificado de exame UE de tipo:

Jednostka notyfikowana ALIENOR CERTIFICATION N°2754 przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i sporządziła certyfikat badania typu:

A/Az ALIENOR CERTIFICATION N°2754 elvégezte az EU-típusvizsgálatot („B” modul), és elkészítette az EU-típusvizsgálati tanúsítványt:

REFERÊNCIA DO CERTIFICADO / NUMER REFERENCYJNY CERTYFIKATU / A  
TANÚSÍTVÁNY REFERENCIASZÁMA

**N°2754/0372/162/19/0925**

**ASSINATURA (DATA)**

**PODPIS (DATA)**

**ALÁÍRÁS (DÁTUM)**

06/02/19

**DIRETOR DO UNIVERSO**

**DYREKTOR MARKI**

**FŐIGAZGATÓ**



**DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE**  
**VYHLÁŠENIE EÚ O ZHODE**  
**PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU**

Prezenta Declarație de conformitate este întocmită sub responsabilitatea exclusivă a fabricantului:

**Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výlučnú zodpovednosť výrobcu:**

**Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce:**

**DECATHLON SA**  
**4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ**

**SHINGUARD 500 code 302836**

**este în conformitate cu legislația de armonizare aplicabilă a Uniunii:**

*REGULAMENTUL (UE) 2016/425 AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI din 9 martie 2016 cu privire la echipamentele de protecție individuală, cu abrogarea Directivei 89/686/CEE a Consiliului*

**je v súlade s príslušnou harmonizovanou legislatívou EÚ:**

*NARIADENIE EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY (EÚ) 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch a o zrušení smernice Rady 89/686/EHS*

**je v souladu s příslušnými unijními harmonizovanými legislativními předpisy:**

*NAŘÍZENÍ (EU) EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY č. 2016/425 ze dne 9. března 2016 o osobních ochranných prostředcích, kterým se ruší směrnice Rady č. 89/686/EHS*

**și în conformitate cu următoarele standarde armonizate (indicați numărul de referință al standardului și data):**

**a je v súlade s harmonizovanými normami (uved'te odkaz na normu a dátum):**

**a je v souladu s následujícími harmonizovanými normami (uved'te číslo a datum normy):**

**NF EN 13277-2 2000**

**Organismul notificat ALIENOR CERTIFICATION N°2754 a efectuat examinarea de tip a UE (modulul B) și a emis certificatul aferent:**

**Certifikačný ALIENOR CERTIFICATION N°2754 vykonal typovú skúšku EÚ (Modul B) a vydal certifikát EÚ o typovej skúške:**

**Certifikační úřad ALIENOR CERTIFICATION N°2754 provedl typovou zkoušku EU (modul B) a vydal osvědčení o typové zkoušce EU:**

**NUMĂR DE REFERINȚĂ AL ATESTĂRII / ODKAZ NA ATESTĂCIU / ČÍSLO OSVĚDČENÍ**  
**N°2754/0372/162/19/0925**

**SEMNĂTURA (DATA)**

**PODPIS (DÁTUM)**

**PODPIS (DATUM)**

*06/02/19*

**DIRECTOR MARCĂ**

**RIADITEĽ DIVÍZIE**

**ŘEDITEL DIVIZE**



IZJAVA EU O SKLADNOSTI  
ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ  
AB UYGUNLUK BEYANI

Za to izjavo o skladnosti je izključno odgovoren proizvajalec:

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή:

Bu uygunluk beyanı yalnızca aşağıdaki üreticinin sorumluluğunda yayınlanmaktadır:

DECATHLON SA  
4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ

SHINGUARD 500 code 302836

je v skladu z usklajeno zakonodajo Unije, ki se uporablja za:

UREDBA (EU) 2016/425 EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVET z dne 9. marca 2016

o osebi varovalni opremi in o razveljavitvi Direktive Sveta 89/686/EGS

συμμορφώνεται με την εφαρμοστέα ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης:

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2016/425 ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΙΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ της  
9ης Μαρτίου 2016 σχετικά με τον εξοπλισμό ατομικής προστασίας και για την κατάργηση της οδηγίας  
89/686/ΕΟΚ του Συμβουλίου

yürürlükteki Avrupa Birliği uyum mevzuatına uygundur:

Kişisel koruyucu ekipmanlara ilişkin ve Konseyin 89/686/AET direktifini ilga eden 9 Mart 2016 tarihli  
AVRUPA PARLAMENTOSUNUN VE KONSEYİN 2016/425 sayılı (AB) DÜZENLEMESİ

in v skladu z naslednjimi usklajenimi standardi (izpišite referenčno oznako standarda in datum):

και συμμορφώνεται με τα ακόλουθα εναρμονισμένα πρότυπα (να σημειωθεί η αναφορά του προτύπου και η ημερομηνία):

aşağıdaki uyumlaştırılmış standartlara (standart kodunu ve tarihi belirtin) uygundur:

NF EN 13277-2 2000

Priglašeni organ ALIENOR CERTIFICATION N°2754 je opravil EU preizkus tipa (modul B) in izdal potrdilo o opravljenem EU preizkusu tipa:

Ο κοινοποιημένος οργανισμός ALIENOR CERTIFICATION N°2754 διενήργησε την εξέταση τύπου ΕΕ (ενότητα Β) και εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ:

ALIENOR CERTIFICATION N°2754 onaylı kuruluşu AB tipi incelemeyi (modül B) gerçekleştirdi ve AB tipi inceleme tasdikini yayınladı:

REFERENÇA OZNAKA CERTIFIKATA / ΑΝΑΦΟΡΑ ΤΟΥ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟΥ / TASDİK  
REFERANSI

N°2754/0372/162/19/0925

PODPIS (DATUM)  
ΥΠΟΓΡΑΦΗ (ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ)  
İMZA (TARİH)  
06/02/19  
DIREKTER BLAGOVNE ZNAMKE  
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΣΗΜΑΤΟΣ



MARKA DIREKTÖRÜ



**EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE**  
**ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ НА ЕС**  
**EU IZJAVA O SUKLADNOSTI**

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar:  
Настоящата декларация за съответствие е съставена единствено под отговорността на производителя:

Ova izjava o sukladnosti sastavljena je na isključivu odgovornost proizvođača:

**DECATHLON SA**  
4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ

**SHINGUARD 500 code 302836**

överensstämmer med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen:  
*Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2016/425 av den 9 mars 2016  
om personlig skyddsutrustning och om upphävande av rådets direktiv 89/686/EEG*

съответства на приложимото хармонизирано законодателство на Съюза:  
*ПОСТАНОВЛЕНИЕ (ЕС) 2016/425 НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА от 9 март  
2016 г. относно личните предпазни средства и отменя директива 89/686/ЕИО на Съвета*

u skladu je s važećim zakonodavstvom Unije za usklađivanje:  
*UREDBOM (EU) 2016/425 EUROPSKOG PARLAMENTA I VIJEĆA od 9. ožujka 2016.  
o osobnoj zaštitnoj opremi i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ*

och överensstämmer med följande harmoniserade standarder (ange hänvisning till standarden och datumet):

и съответства на следните хармонизирани норми (посочете референцията на стандарта и датата):

i udovoljava sljedećim usklađenim standardima (navesti referencu standarda i datum):

**NF EN 13277-2 2000**

Det anmälda organet ALIENOR CERTIFICATION N°2754 har utfört EU-typkontrollen (modul B) och utfärdat EU-typintyget:

Обявената организация ALIENOR CERTIFICATION N°2754 е осъществила ЕС изпитване на тип (модул B) и е съставила сертификата за ЕС изпитване на тип:

Prijavljeno tijelo ALIENOR CERTIFICATION N°2754 provelo je EU ispitivanje tipa (modul B) i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa:

HÄNVISNING TILL INTYGET / РЕФЕРЕНЦИЯ НА СЕРТИФИКАТА / УПУЋИВАЊЕ НА ПОТВРДУ  
N°2754/0372/162/19/0925

NAMNTECKNING (DATUM)

ПОДПИС (ДАТА)

ПОТПИС (DATUM)

06/02/19

OMRÁDESCHEF

БРАНД МЕНИДЖЪР

DIREKTOR ODJELA



ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ ЄС  
ES ATITIKTIES DEKLARACIJA  
EU DEKLARACIJA O USAGLAŠENOSTI

Ця декларація відповідності складена під виключну відповідальність виробника:  
Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe:  
Ova deklaracija o usaglašenosti izdaje se pod isključivom odgovornošću proizvođača:

DECATHLON SA  
4, Boulevard de Mons BP 299 F-59665 VILLENEUVE D'ASCQ

SHINGUARD 500 code 302836

Відповідає чинному уніфікованому законодавству ЄС:  
ДИРЕКТИВИ (ЄС) 2016/425 ЄВРОПЕЙСЬКОГО ПАРЛАМЕНТУ ТА РАДИ ЄВРОПИ від 9 березня  
2016 р. щодо засобів індивідуального захисту і скасовує директиву 89/686/CEE Ради,

atitinka taikomas derinamuosius Sąjungos teisės aktus:  
2016 m. kovo 9 d. EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS REGLAMENTĄ (ES) 2016/425  
dėl asmeninių apsaugos priemonių, kuriuo panaikinama Tarybos direktyva 89/686/EEB

je usaglašen sa važećim zakonodavstvom Unije o harmonizaciji:  
UREDBA (EU) 2016/425 EVROPSKOG PARLAMENTA I SAVETA od 9. marta 2016. godine  
o ličnoj zaštitnoj opremi kojom se ukida Direktiva 89/686/EEZ Saveta

а також відповідає наступним уніфікованим нормам (вказати реєстраційний номер норми та дату):

ir atitinka šiuos darniuosius standartus (pateikti standarto numerį ir datą):  
i usaglašen je sa harmonizovanim standardima u nastavku (navedite referencu standarda i datum):

NF EN 13277-2 2000

Акредитований орган сертифікації ALIENOR CERTIFICATION N°2754 здійснив випробування на відповідність типу стандартам Європейського Союзу (модуль B) і склав свідоцтво про відповідність типу стандартам Європейського Союзу:  
Notifikuotoji įstaiga ALIENOR CERTIFICATION N°2754 atliko ES tipo tyrimą (B modulį) ir išdavė ES tipo tyrimo sertifikatą:  
Prijavljeno telo ALIENOR CERTIFICATION N°2754 izvršilo je ispitivanje tipa (modul B) EU i sastavilo sertifikat EU o ispitivanju tipa:

РЕЄСТРАЦІЙНИЙ НОМЕР СВІДОЦТВА / CERTIFIKATO NUMERIS / REFERENCA  
CERTIFIKATA

N°2754/0372/162/19/0925

ПІДПИС (ДАТА)  
PARAŠAS (DATA)  
ПОТПИС (DATUM)  
06/02/19  
БРЕНД-МЕНЕДЖЕР  
PREKĖS ŽENKLO VADOVAS  
DIREKTOR BRENDA

